



# NOUVELLES FRONTIÈRES

Bulletin trimestriel pour l'éducation globale et le plaidoyer

Société du Sacré Cœur

Bureau JPIC, Rome / ONG-ONU, New York



Bienvenue de retour sur notre bulletin, Nouvelles Frontières. Ce numéro couvre six mois d'activités du bureau JPIC et de la ONG-UN. En premier, vous trouverez, dans le témoignage de Daphne Sequeira on nom de l'Equipe Centrale, un aperçu de la rencontre internationale JPIC. Il suit un rapport de Yolanda Jiménez (assistante JPIC à Rome) sur la réponse de l'Italie aux ODD (Objectifs de Développement Durable de l'ONU). Le bulletin continue avec des rapports sur les différentes activités à l'ONU à travers l'ONG, par exemple le Forum Politique de

Haut Niveau, l'Instance Permanente des Nations Unies pour les Peuples autochtones, les visiteurs à l'ONU et le travail des stagiaires. Vous trouverez aussi un rapport sur la Conférence Laudato Si qui s'est tenue au Vatican et celui d'une conférence plus récente sur les Religions et les ODD, des ressources pouvant vous intéressées et en fin un bel hommage au défunt Kofi Annan (ancien Secrétaire Général de l'ONU) écrit par Solome Najjuka RSCJ.

*Sheila Smith - RSCJ, Anne Corry - RSCJ*

## RENCONTRE INTERNATIONALE JPIC Tagaytay (Philippines), 14-24 novembre 2018



*Photo du groupe qui a participé à la rencontre internationale JPIC aux Philippines*

“ Je sais que vous vous êtes engagées dans un processus très profond. Vous avez été invitées à entrer dans une caverne comme Élie, non pas pour vous cacher, mais pour vivre un profond processus JPIC avec vos sœurs de toute la Société. Plusieurs de nos sœurs ont envoyé des messages de solidarité et de prière pour cette rencontre. Vous avez été présentes, ici, avec et pour toute la Société. Pour conclure cette conférence, j'aimerais vous faire part de trois remarques:

1) Les délibérations de la conférence nous invitent à créer plus d'espace, dans notre cœur, pour le monde qui nous entoure et qui a besoin de vivre dans l'espérance. Dans ma propre culture, il existe un proverbe qui dit : si vous avez de la place dans votre cœur, vous pouvez loger dix personnes dans une pièce ; mais si vous n'avez pas de place dans votre cœur, il est difficile de loger une personne dans dix pièces. ... La générosité est la marque de fabrique de la Société du Sacré-Cœur. Nous devons faire attention à ne pas nous laisser influencer par les valeurs négatives et le désespoir du monde. Au contraire, nous sommes appelées à offrir de

l'espérance au monde qui nous entoure, grâce à notre spiritualité du cœur transpercé.

- 2) En participant à cette conférence, vous vous êtes personnellement enrichies des expériences profondes de Dieu et de la Société dont vous faites partie intégrante. Cette expérience a changé chacune d'entre vous et vous permettra de repartir avec une nouvelle compréhension de JPIC. En quittant cette salle et la conférence, il est absolument nécessaire que chacune d'entre vous approfondisse cette expérience dans nos prières et nos réflexions personnelles. ...
- 3) La participation à cette conférence nous enthousiasme et nous appelle à ne pas verrouiller cet enthousiasme dans nos cœurs, mais plutôt à le laisser déborder sur les autres pour enrichir leur vie. Ensemble, vous avez prié, dansé, chanté, partagé des histoires et des repas, travaillé et célébré. La rencontre internationale JPIC ne s'arrête pas là. Vous êtes les ambassadrices de l'espérance pour JPIC dans vos Provinces, les commissions et les réseaux de la Société. ... ”

*Daphne Sequeira - RSCJ*

## PARLONS DE DÉVELOPPEMENT DURABLE ! La Semaine européenne du développement durable et les ODD en Italie.

Yolanda Jiménez, assistante JPIC – Société du Sacré Cœur, Rome

Yolanda Jiménez (assistante JPIC à la Maison Mère) a été ravie de voir comment le gouvernement italien a adopté les ODDs (Objectifs de Développement Durable). Elle décrit ci-après certaines des activités qui ont eu lieu en Italie pendant le Festival du Développement Durable.



Le poster du Festival du développement durable

Le Festival est une partie entière de la Semaine Européenne du Développement Durable (SEDD) qui est une initiative européenne dont l'objectif est d'encourager et de rendre visible l'organisation d'activités, de projets et d'initiatives qui promeuvent, parmi les États membres de l'UE, le développement durable. L'événement est directement relié aux 17 Objectifs de Développement Durable (ODD) de l'ONU. L'Italie a accueilli les ODD avec la création de l'Alliance Italienne pour le Développement Durable (Asvis), qui regroupe environ 200 organismes publics et privés. Elle a participé à la SEDD avec le Festival du Développement Durable, où l'Asvis a parrainé environ 700 initiatives nationales et locales qui visaient, pendant 17 jours, à diffuser une certaine culture du développement durable. L'enthousiasme de cette initiative reflète l'engagement de l'Italie envers les ODD.

Yolanda Jiménez a assisté à trois événements du Festival du Développement Durable à Rome. Pour l'Objectif 2, *Faim "Zéro"*, l'attention s'est focalisée sur le gaspillage alimentaire et l'application de lois le limitant et qui facilitent le don de denrées alimentaires non consommées à des œuvres de bienfaisance (voir la loi italienne Gadda). La gestion des déchets alimentaires a été expliquée avec la description du projet de la Costa Cruise *4GoodFood Taste and Don't Waste (Pour Une Bonne Nourriture Goûtez et ne Gaspillez pas)* et celui de Barilla *Food Sustainability Index (Indice de Durabilité Alimentaire)*. Pour l'Objectif 1, *Pas de Pauvreté*, et l'Objectif 10, *Inégalités Réduites*, l'économiste de la Banque mondiale et l'un des auteurs de la « courbe de l'éléphant » (*Elephant Chart*) sur les inégalités des revenus dans le monde, Prof. Branko Milanovic, souligne que les futures tendances d'inégalités, selon le lieu de naissance ou la classe sociale, nous ramènent au XIXe siècle où les inégalités dues à la classe sociale reprennent le dessus par rapport à celles dues au lieu de naissance. En ce qui concerne l'Objectif 7, *Énergie Propre et d'un Coût Abordable*, et l'Objectif 13, *Changements Climatiques*, l'accent a été mis sur l'Accord de Paris (changements climatiques). Toutes ces références sont disponibles dans la rubrique Ressources.

Outre la coordination de la Semaine Européenne du Développement Durable, l'Asvis vante aussi parmi ses projets la Base de Données Asset, qui offre une analyse des indicateurs des ODD en Italie par des cartes géographiques, des courbes et des tableaux (vous trouverez aussi des données pour l'Europe).

Les associations, les organismes privés et les citoyens italiens montrent un intérêt croissant pour l'importance d'une certaine culture du développement durable. Les initiatives du Festival ont eu un grand succès. La Semaine Européenne du Développement Durable est un moment-clé pour souligner la responsabilité et le devoir de l'Europe de mettre tout en œuvre pour que le développement durable et les égalités soient les piliers de ses fondations. Le développement durable doit s'entendre comme un accomplissement à trois dimensions : la croissance économique, la protection de l'environnement et le progrès social.

(Vous trouverez toutes les informations concernant la SEDD et le Festival italien du Développement Durable dans notre rubrique Ressources).

## RAPPORT SUR LE FORUM POLITIQUE DE HAUT NIVEAU 2018 DE L'ONU SUR LES OBJECTIFS DE DÉVELOPPEMENT DURABLE

Elizabeth Ann Kelly, Charlotte Sippel, Sheila Smith RSCJ

### Qu'est-ce que le Forum politique de haut niveau de l'ONU ?

Le Forum politique de haut niveau (FPHN) de l'ONU est la "... plateforme centrale des Nations unies pour le suivi et l'examen de l'Agenda de développement durable à l'horizon 2030 et des Objectifs de développement durable, [il] fournit un espace de dialogue de haut niveau pour une participation pleine et entière de tous les États Membres de l'ONU et des agences spécialisées".

(Source: <https://sustainabledevelopment.un.org/hlpf/2018>).

*L'Agenda 2030 est notre feuille de route, et ses objectifs et cibles sont des outils pour y arriver.*

- Secrétaire général António Guterres

Secrétaire Général António Guterres

**Quel était le thème du FPHN 2018 ?** Le thème était "Transformation vers des sociétés durables et résilientes".

**Qui étaient les déléguées pour l'ONG Société du Sacré-Cœur à l'ONU ?** Nous sommes sur la photo ci-dessous.



De gauche à droite : Charlotte Sippel, Elizabeth Ann Kelly, Sheila Smith RSCJ

Charlotte est diplômée du Sacré-Cœur et fait actuellement des études de premier cycle en Études internationales. Elizabeth Ann est membre de 5e génération de la famille du Sacré-Cœur – son arrière-arrière-grand-mère avait rencontré Philippine Duchesne dans notre première école nord-américaine à St. Charles ! Elizabeth Ann est actuellement candidate au doctorat dans le domaine de la psychologie éducationnelle. Sheila Smith (RSCJ) est la représentante d'ONG à l'ONU pour la Société du Sacré-Cœur.

### Qu'a fait la délégation du Sacré-Cœur au FPHN ?

Nous avons assisté à la Journée préparatoire afin d'en savoir plus sur le FPHN et la manière dont la Société peut être davantage impliquée dans ce Forum.

### Qu'avons-nous appris pendant la Journée préparatoire ?

Trois enseignements :

- 1) L'Agenda 2030 n'est pas nouveau. Cependant, dans cette période de croissance économique mondiale, le monde est gravement à la traîne. L'avarice, la pauvreté, la faim, les émissions de CO<sup>2</sup> et les assassinats d'activités et de défenseurs des droits humains sont en hausse.
- 2) Le pouvoir structurel mondial actuel n'est pas capable de respecter l'Agenda 2030 et les droits humains. Il n'existe aucun mécanisme d'imputabilité pour les Objectifs de développement durable (ODD). Des réformes systémiques à tous les niveaux sont requises d'urgence. Un système qui travaille pour les peuples et pour la planète est nécessaire.

- 3) La Société civile (c'est nous !) est plus organisée que jamais pour mettre au défi les mécanismes et processus actuels, et pour proposer des solutions. La Société du Sacré-Cœur peut s'impliquer davantage à l'ONU.

#### **Qu'est-ce que la délégation du Sacré-Cœur a fait d'autre ?**

Les déléguées ont assisté à des réunions officielles, à des événements parallèles et à des examens nationaux volontaires (ENV).

#### **Enseignements des réunions officielles :**

Avarice et économie de marché mondiale

L'économie de marché mondiale actuelle est motivée par l'avarice. Il s'agit du plus grand obstacle à la réalisation de l'Agenda 2030. Les ODD sont une voie à suivre pour la communauté internationale. Les États de l'ONU doivent prendre en charge leur propre transformation structurelle. La collaboration et le partage des finances doivent faire partie d'une nouvelle structure mondiale qui profite à tous et ne laisse personne de côté.

*Question : Mais une économie de marché transformée est-elle la seule solution ?*

*Y a-t-il d'autres modèles économiques à envisager ?*

#### **Enfance et jeunesse :**

Les enfants et les jeunes représentent plus de la moitié de la population mondiale. Un manque d'accès à l'eau affecte la nutrition et, dans le cas des filles, l'accès à l'éducation. Un accès équitable à l'eau et à l'éducation est essentiel, et cela signifie qu'il faut passer de l'économie de marché actuelle à un système plus équitable permettant aux enfants d'accéder à des choses comme suffisamment de nourriture, un logement adéquat, la santé et une éducation de qualité.

#### **Peuples autochtones :**

Les peuples autochtones représentent jusqu'à 15 % des populations pauvres de la planète, ils ne sont que rarement reconnus dans leur propre pays et, souvent, ils sont laissés de côté. Leurs terres sont militarisées et souvent vendues à d'autres personnes sans leur consentement. Les peuples autochtones ont été exclus par les gouvernements. Ils doivent être inclus dans la planification de l'avenir, et bénéficier de droits spéciaux concernant les iniquités qu'ils ont été obligés d'accepter. Les femmes, en particulier, doivent bénéficier de davantage d'opportunités en matière d'éducation et d'activités agricoles. La vie, l'artisanat, les cultures et les valeurs autochtones doivent être préservées.

#### **Partenariats :**

Nous devons travailler ensemble, pas seulement à l'intérieur des pays mais aussi entre les pays, en particulier pour partager des ressources comme l'eau. Le changement climatique est une opportunité pour les partenariats car il nécessite de nouvelles solutions permettant à tous d'accéder à l'eau, à la nourriture, à la terre et à l'énergie.

#### **Enseignements des événements parallèles :**

Certains événements parallèles étaient davantage axés sur l'éducation, d'autres sur la défense de causes. Nous avons couvert les deux.

#### **Éducation :**

- 1) Lors de l'événement intitulé *Sensibilisation et actions pour les enfants et les jeunes dans les ODD*, nous avons appris qu'à l'échelle mondiale, les jeunes expriment le soutien le plus fort pour les dépenses dans l'éducation et les actions contre le changement climatique. Leur implication dans les ODD est donc cruciale.
- 2) Lors de l'événement intitulé *Éducation pour la durabilité sociale, économique et environnementale*, nous avons appris que l'éducation joue un rôle crucial pour le développement durable et la citoyenneté mondiale en améliorant la prise de conscience et la pensée critique. L'éducation doit être disponible, accessible, acceptable et adaptable. Une éducation gratuite et de qualité est essentielle pour rompre les cycles de pauvreté et transformer les sociétés. La carte mondiale de l'illettrisme coïncide avec celles de la pauvreté, de la malnutrition, des maladies et des taux

élevés de mortalité chez les nouveaux-nés et les enfants.

- 3) L'événement intitulé *Les femmes et les filles en tant que leaders pour la construction de sociétés durables* nous a appris les points suivants :

- Comblant le fossé professionnel entre les hommes et les femmes pourrait faire augmenter le PIB mondial de 28 000 milliards de dollars d'ici à 2025
- Chaque année supplémentaire d'études postsecondaires augmente le futur revenu d'une fille de 10 à 15 %
- Les femmes jouent un rôle crucial pour faire sortir les villages de la pauvreté

*Une campagne mondiale est nécessaire pour éduquer le public sur les ODD et pour évaluer pourquoi les structures actuelles sont inefficaces.*

#### **Défense de causes :**

Lors de l'événement intitulé *Accélérer l'implémentation des ODD grâce à l'évaluation*, nous avons appris que les évaluations nous donnent des preuves claires que nous pouvons utiliser pour la défense de causes, mais qu'elles sont souvent perçues comme punitives. Cela est dû au fait que les politiques et programmes ne sont pas toujours conçus de telle manière qu'ils bénéficient aux personnes qui sont difficiles à atteindre et qu'ils ne sont pas toujours conçus pour durer. Les partenaires de développement doivent avoir des évaluations plus conjointes, ou au moins adopter des méthodes d'évaluation harmonisées.

#### **Enseignements des examens nationaux volontaires (ENV) :**

46 États de l'ONU ont présenté des ENV, dont 11 dans lesquels la Société du Sacré-Cœur vit et travaille : Australie, Canada, Colombie, Égypte, Hongrie, Irlande, Malte, Mexique, Pologne, Espagne et Uruguay. Entre nous, Elizabeth Ann, Charlotte et moi-même avons essayé d'assister à la présentation de chacun de ces pays. Étant donné que les examens sont volontaires et qu'il y a actuellement aucun mécanisme d'évaluation pour les ODD dans les États membres de l'ONU, nous ne savons pas si les pays ont présenté les réalités actuelles des gens. Nous sommes ressorties en nous posant la question suivante : *Ces ENV décrivent-ils l'expérience de nos sœurs, des personnes qu'elles servent et de leurs partenaires en mission ? En d'autres termes, ces ENV présentent-ils un aperçu exhaustif de chaque pays en matière de pauvreté, de faim, de santé et bien-être, d'éducation, d'eau et d'assainissement, d'emploi, de logement, de paix, etc. ?*

37 États membres de l'ONU se sont déjà engagés à présenter un ENV lors du FPHN qui aura lieu en juillet 2019. La Société du Sacré-Cœur est présente dans 7 d'entre eux : Tchad, Chili, République démocratique du Congo, Indonésie, Nouvelle-Zélande et Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord. *Comment pouvons-nous être impliquées et contribuer aux ENV qui sont préparés dans les pays dans lesquels nous vivons et travaillons ?*

#### **Concrètement, que peuvent faire la Société du Sacré-Cœur et ses partenaires en mission ?**

Au bureau d'ONG de la Société du Sacré-Cœur à l'ONU

- Éduquer et assurer la disponibilité de ressources sur les ODD et le leadership en matière de droits humains
- Œuvrer à l'amélioration de la communication bilatérale
- Faciliter l'établissement d'un réseau de défense de causes fonctionnel pour la Société du Sacré-Cœur à l'ONU

Pour la Société internationale du Sacré-Cœur et ses partenaires en mission

- Recevoir et transmettre des enseignements sur la Société du Sacré-Cœur à l'ONU, les ODD et les droits humains
- Comprendre et participer aux mécanismes politiques nationaux de consultation et de défense de causes
- Œuvrer à l'amélioration de la communication bilatérale et participer au réseau de défense de causes de la Société du Sacré-Cœur à l'ONU

## INSTANCE PERMANENTE DES NATIONS UNIES POUR LES PEUPLES AUTOCHTONES *April 2018*

Betzabeth Villaneuva (PER), Silvana Ferez (ARU), Imma de Stefanis (USC), Reyna González (USC) et Sheila Smith (ONG ONU, USC) ont participé à la **17ème session de l'Instance Permanente de l'ONU sur les questions autochtones** en avril



*Betza et Silvana à l'ONU*

2018. Le thème était: *“Droits collectifs des peuples autochtones sur leurs terres, leurs territoires et leurs ressources”*. Etant donné que c'était la première fois que nous prenions part à cette rencontre, notre groupe s'est associé aux participants d'un autre groupe, le REPAM (Red Eclesial Panamazónica). Nous les avons suivis dans tous les endroits où ils présentaient la voix du Réseau transnational latino-américain de l'Eglise. Le groupe de travail des ONG sur l'Exploitation minière auquel appartient la Société du Sacré Cœur est en partenariat avec le REPAM et lui offre un espace pour faire entendre sa voix au niveau international. Le REPAM a donc pu faire entendre ses préoccupations sur les défis auxquels sont affrontés les peuples de l'Amazonie et leur environnement naturel. Les quatre RSCJ qui étaient là ont constaté que les problèmes de la terre et des ressources auxquels sont affrontés les peuples autochtones dans leurs pays ressemblaient à ceux des peuples autochtones en général.

La 18e session de l'Instance permanente de l'ONU sur les questions autochtones aura lieu du 22 avril au 3 mai 2019. Le thème sera: *Connaissances traditionnelles: Génération, transmission et protection*.



*Betza, Silvana, Imma et Reyna écoutant les voix de l'Amazonie*

**Les RSCJ qui sont autochtones ou qui travaillent avec des peuples autochtones, et qui, soutenues par leur province, aimeraient participer à cette rencontre peuvent s'adresser par email à Sheila Smith [un-ngo@rscj.org](mailto:un-ngo@rscj.org). Des places sont disponibles et les premières qui se présenteront seront en principe les premières servies.**

## STAGIAIRES À L'ONU

*Sheila Smith, RSCJ*

L'été dernier, **Lisabeth** (Elizabeth Ann) Kelly a fait un stage de deux mois auprès du bureau ONG du Sacré Cœur pendant lequel elle a participé au Forum politique de haut niveau (HLPF) comme aide à la représentante de la Société du Sacré Cœur. Du 1er août 2018 au 31 juillet 2019, tout en travaillant à son doctorat, Lisbeth poursuivra son stage à mi-temps. Elle s'occupera des points suivants :

- 1) Rafraichir et mettre à jour notre site “RSCJ à l'ONU”
- 2) Mener une enquête dans les réseaux des établissements scolaires de la congrégation sur deux des Objectifs du Développement durable (ODD) : n° 4 - Egalité entre les sexes et n° 5 - Education de qualité
- 3) Représenter la Société du Sacré Cœur dans un comité de préparation au Forum politique de Haut Niveau qui se tiendra au cours de l'été 2019.



*Lisabeth Kelly*



*Anna Hellett*



*Charlotte Sippel*

En juillet 2018, **Charlotte** Sippel a fait un stage de deux semaines à notre bureau ONG. Elle a aussi participé au Forum politique de haut niveau comme aide à la représentante de la congrégation.

En septembre et octobre 2018, ce sera le tour d'**Anna** Hellett de se rendre à New York. Elle est originaire de Londres (Angleterre). Pendant ce bref séjour, elle va travailler sur trois projets.

- 1) A l'occasion de la Journée internationale des Jeunes filles le 11 octobre, accueillir 20 étudiantes d'écoles du Sacré Cœur qui vont suivre au Bureau ONG une session sur l'objectif n° 4 du Développement durable (ODD) : l'égalité des sexes. Puis elles participeront au Sommet annuel des Nations Unies “*Les filles prennent la parole*”
- 2) Faire une enquête de suivi sur la Journée du service mondial dans la Société du Sacré Cœur. Le but de cette enquête est de recueillir des données sur la manière dont la Société travaille à la mise en œuvre des ODD, et de faire entendre la voix de la famille du Sacré Cœur de la base aux Nations Unies.
- 3) Réaliser une présentation PowerPoint pour la rencontre JPIC internationale. Le but est d'aider les participantes à cette rencontre à connaître les ODD et la base de données JPIC et voir comment la mission éducatrice de la Société du Sacré Cœur est liée à JPIC et aux ODD. Anna puisera son information dans les contributions contenues dans la base de données JPIC.

## LA VISITE DES NATIONS UNIES – NOTRE MONDE!

*Nakato Betty, RSCJ, 3 Juillet, 2018*

Tout d'abord, j'aimerais adresser mes remerciements sincères à Sheila Smith, notre représentante aux Nations Unies, pour tout ce qu'elle fait pour que la Société soit entendue au niveau international. Merci, Sheila, pour avoir organisé cette visite au siège des Nations Unies! Ce fut pour moi une occasion merveilleuse de mieux connaître le fonctionnement de cette institution à travers ses six organismes principaux : l'Assemblée générale, le Conseil de Sécurité, le Conseil économique et social, le Conseil de Tutelle, la Cour internationale de Justice et le Secrétariat. Ces organismes ont chacun leur rôle mais pourtant ils cherchent tous des moyens pratiques pour aider les défavorisés à mener une vie meilleure.



*Nakato Betty aux Nations Unies*

La visite a commencé à 9h45 précises. Les touristes étaient attendus à la réception par des guides qui nous ont répartis en quatre groupes de quinze personnes, étant donné notre nombre. Dans mon groupe nous avons commencé par nous présenter. Notre guide nous a demandé de dire notre pays d'origine. En plus des Américains, il y avait dans mon groupe des personnes provenant de France, Italie, Australie, Irlande et Ouganda.

Le guide nous a expliqué que l'ONU avait été créé le 24 octobre 1945, après la Seconde Guerre mondiale, dans le désir d'éviter de futures guerres à travers la diplomatie et le dialogue entre les nations. Les Nations Unies attendent des gouvernements qu'ils assument tous leur devoir de veiller à ce que tous les êtres humains, qu'ils soient riches ou pauvres, forts ou faibles, hommes ou femmes, de telle race ou religion, soient traités avec respect et dignité. J'ai appris que toute intervention dans un pays ou un autre doit être décidée par les Etats membres. L'ONU n'impose rien à aucun pays.

Nous avons visité les différentes salles où se tiennent les rencontres. La salle de méditation de l'ONU m'a beaucoup frappée. Des personnes de différentes religions s'y rencontrent pour méditer et prier, laissant le moi intérieur toucher le moi plus haut ! J'ai trouvé cela très émouvant. J'aimerais prier pour que cette salle continue d'offrir aux membres des Nations Unies empathie, courage et confiance dans la formulation de leurs politiques sur des questions qui touchent toute l'humanité.

Sheila m'a parlé d'un des projets sur lequel elle travaille avec une de ses stagiaires. Il s'agit d'utiliser la base de données de la Société pour faire le lien entre les 17 Objectifs du développement durable des Nations Unies et les apostolats des RSCJ dans les diverses provinces. Par exemple dans la province Ouganda/Kenya, nous nous faisons de grands efforts à travers l'éducation pour donner aux jeunes filles et aux femmes la capacité de se pendre en mains et d'agir. Cette action rejoint bien le 4e objectif du Développement durable (assurer l'égalité des sexes et autonomiser toutes les femmes et les filles). Ma conversation avec Sheila m'a fait mieux comprendre ces 17 objectifs des Nations Unies. J'y ai trouvé un nouveau courage pour continuer à poursuivre ces objectifs

maintenant et lorsque je rentrerai dans la province Ouganda/Kenya.

Que le Dieu tout puissant continue de protéger et de bénir le siège des Nations Unies, ce lieu où des personnes du monde entier se rencontrent pour discuter des questions importantes qui touchent notre vie.

## VISITEURS AUX NATIONS UNIES de mai à juillet 2018

Depuis le mois de mai 2018, un grand nombre de RSCJ ont eu l'opportunité de visiter ONU et/ou le bureau ONG-ONU à New York. Parmi elles :

- > Iwona Baryś (POL) et Lidia Gołębiewicz (POL)
- > Mary Roe (IRS)
- > Betty Nakato (UGK)
- > Comité de coordination internationale JPIC:  
Anne Corry (ROME), Miren Lumbreras (ESP), Joy Luz (PHI), Solome Najjuka (UGK), Rosario Sanchez (PER).
- > Kim Sook Hee (KOC)
- > Florence de la Villeon (BFN)
- > Siobhan Burke (ENW)
- > Barbara Gartland (IRS)
- > Nancy Murphy (INS)

**EXTRAITS DU DISCOURS DU PAPE FRANÇOIS AUX PARTICIPANTS À LA CONFÉRENCE INTERNATIONALE À L'OCCASION DU 3<sup>E</sup> ANNIVERSAIRE DE L'ENCYCLIQUE "Laudato Si"**

Salle Clémentine, Vendredi 6 Juillet 2018

Je vous remercie de vous être réunis pour "écouter avec le cœur" les cris toujours plus angoissants de la terre et de ses pauvres à la recherche d'aide et de responsabilité, et pour témoigner de la grande urgence d'accueillir l'appel de l'encyclique à un *changement*, à une *conversion écologique*.



Pape François, Salle Clémentine, Vatican

Vous témoignez de l'engagement qu'on ne peut différer, à agir concrètement pour sauver la terre et la vie sur elle, en partant de la thèse que "toute chose est liée", concept-guide de l'encyclique, à la base de l'écologie intégrale.

C'est également dans cette perspective que nous pouvons lire l'appel que François d'Assise reçut du Seigneur dans la petite église de Saint-Damien: "Va, répare ma maison, qui, comme tu le vois, est en ruines". Aujourd'hui, la « maison commune » qu'est notre planète a elle aussi un besoin urgent d'être réparée et que soit assuré son avenir durable.

Anne Corry RSCJ a eu l'occasion de rencontrer le pape François lors de cette conférence. Elle lui a dit "Je prie pour vous". Il a répondu "merci, j'en ai besoin".

Le lien suivant contient l'intégralité du discours (les langues à choix sont l'anglais, l'espagnol, le français, l'italien et le portugais): [http://w2.vatican.va/content/francesco/en/speeches/2018/july/documentos/papa-francesco\\_20180706\\_terzo-anniversario-laudatosi.html](http://w2.vatican.va/content/francesco/en/speeches/2018/july/documentos/papa-francesco_20180706_terzo-anniversario-laudatosi.html)

**DISCOURS DU PAPE FRANÇOIS AUX PARTICIPANTS À UNE CONFÉRENCE SUR LE SUJET "Les Religions et les Objectives du Développement Durable"**

8 Mai 2019

Quand nous parlons de durabilité, nous ne pouvons ignorer l'importance d'inclure et de nous mettre à l'écouter toutes les voix, et en particulier les voix de ceux et de celles qui normalement ne sont pas pris en considération dans ce genre de sujet, c'est-à-dire les voix des pauvres, des migrants, des indigènes et des jeunes.

Comme mon prédécesseur Saint Paul VI, l'a si justement souligné, parler de développement humain signifie faire référence à toutes les personnes – non seulement peu d'entre elles – et à la personne dans son ensemble – non seulement sa dimension matérielle (voir Enc. *Populorum progressio*, 14).

... Nous, religieux et religieuse, avons besoin d'ouvrir les trésors de nos meilleures traditions pour un dialogue vrai et respectueux à propos de la construction du futur de notre planète. Les récits religieux... contiennent "une conviction actuelle : tout est interconnecté" (Enc. *Laudato si'*, 70).

Le principe cardinal de toutes les religions est l'amour envers autrui et la sauvegarde de la création. Je voudrais attirer votre attention sur un groupe spécial de religieux et religieuses, les populations indigènes. Bien qu'elles ne représentent que le 5% de la population mondiale, elles prennent soin de presque le 22% de la superficie terrestre.

... dans un monde fortement sécularisé, ces populations nous rappellent à tous la nature sacrée de notre terre. C'est pour ceci, que leurs voix et leurs préoccupations doivent être au centre de la mise en œuvre de l'Agenda 2030 et au cœur de la recherche de nouveaux chemins pour un futur durable.

Et, cependant, "les êtres humains, capables de se dégrader à l'extrême, peuvent aussi se surmonter, opter de nouveau pour le bien et se régénérer" (Enc. *Laudato si'*, 205).

Le discours complet de cette conférence est disponible sur le lien suivant en anglais, espagnol, français et italien: [http://w2.vatican.va/content/francesco/en/speeches/2019/march/documents/papafrancesco\\_20190308\\_religioni-svilupposostenibile.html](http://w2.vatican.va/content/francesco/en/speeches/2019/march/documents/papafrancesco_20190308_religioni-svilupposostenibile.html)

## RÉFLEXIONS SUR L'EAU

Groupe de travail sur l'intégrité de la création

Réflexions sur l'Eau par le Groupe de Travail sur l'Intégrité de la Création, un groupe d'hommes religieux et de femmes religieuses provenant de congrégations internationales dont la base est à Rome. Anne Corry, coordinatrice internationale JPIC pour la Société, est un membre de ce groupe. Avec une réflexion profonde sur comment unir les liens de connexions, ce livret spirituel reprend certains contenus de l'encyclique Laudato Si, des Ecritures hébraïques et chrétiennes, et de la Doctrine sociale de l'église. Il offre aussi des idées de prière et de liturgie. Nous proposons Réflexions sur l'Eau comme un compagnon de Eau et Assainissement : un Guide pratique pour l'ODD 6, qui a été

rédigé et publié en 2017 par le Groupe de travail sur l'extraction des ressources naturelles, une ONG basée à New York dont Sheila Smith RSCJ est membre. Si nous nous penchons sur le modèle Voir-Juger-Agir, Eau et Assainissement : Un Guide pratique pour l'ODD 6 répond au **Voir** et **Agir** alors que Réflexions sur l'Eau met l'accent sur **Juger** ou la réflexion sur les valeurs, les croyances et les confessions. Réflexion sur l'Eau est seulement disponible en anglais, alors que Eau et Assainissement est disponible en anglais et espagnol; vous trouverez un lien dans la section des ressources.



Yolanda Jiménez tenant les livrets sur l'eau

“ De la Genèse 1:2 à l'Apocalypse 22:7, vous trouverez un mot écrit 722 fois. Ce n'est pas seulement un mot – c'est un symbole singulier partagé par toutes les religions du monde. Le symbole qui joue un rôle central dans nos rituels. Les religions ont reconnu son caractère sacré depuis des millénaires car c'est le fondement de toutes vies. Le Dao De Jin, un ancien texte chinois, observe magnifiquement que c'est « l'espace vide qu'un verre » qui le rend utile – faisant de lui un récipient pour y verser de l'eau. Depuis la naissance à la mort, nos rituels peuvent changer, mais nos points communs sont aussi limpides que l'eau. Celle-ci sont quelques façons de comment les religions partagent des croyances similaires sur la nature sacrée de l'eau. ”

Extrait de “ Réflexion sur l'Eau ” : **Le don sacré de toutes les religions** de Brian D. McLaren (2015)

## RESSOURCES

La Semaine Européenne du Développement Durable:  
[www.esdw.eu](http://www.esdw.eu)

Le Festival italien du Développement Durable  
(anglais/italien):  
<http://festivalsvilupposostenibile.it/2018/english/>

L'Alliance italienne pour un Développement Durable  
(Asvis) (anglais/italien): [www.asvis.it](http://www.asvis.it)

La Base de Données Asset (italien):  
[http://asset.k4d.forumpa.it/ASSET/\(S\(eyhqamsg-mror5oskwmnv-nu5w\)\)/MainCommand.do?ph1=Tabella&ph2=Mappa&ort=Valore&order=ASC&idModelloSelezionato=1](http://asset.k4d.forumpa.it/ASSET/(S(eyhqamsg-mror5oskwmnv-nu5w))/MainCommand.do?ph1=Tabella&ph2=Mappa&ort=Valore&order=ASC&idModelloSelezionato=1)

L'Indice de Durabilité Alimentaire de la fondation Barilla  
(anglais): <http://foodsustainability.eiu.com/>

PourUneBonneNourriture Goûtez et ne Gaspillez pas  
(anglais):  
<http://www.costacruises.co.uk/B2C/GB/sustainability/tomorrow/Pages/4goodfood.aspx>

Winnow Solutions (gaspillage alimentaire) (anglais):  
[www.winnowsolutions.com](http://www.winnowsolutions.com)

Le Dialogue Talaona (changement climatique de l'ONU)  
(anglais) :  
[www.talanoadialogue.com](http://www.talanoadialogue.com)

Enseignant les ODD (anglais):  
<https://bit.ly/2OCv4Eb>

Rapport sur les objectifs de développement durable 2018:  
<https://bit.ly/2tQv4af>

UNITAR Cours gratuits et ouverts à tous:  
<https://unitar.org/free-courses>

Livret Réflexions sur l'Eau (anglais):  
[https://docs.wixstatic.com/ugd/e7a99a\\_2e3168905a5a4b3880e80ec36d8d845d.pdf](https://docs.wixstatic.com/ugd/e7a99a_2e3168905a5a4b3880e80ec36d8d845d.pdf)

Eau et Assainissement : un Guide pratique pour l'ODD 6  
(anglais):

A People's Guide to SDG 6: <https://bit.ly/2M862Lu>

Souscription [newfrontiers@jpicroma.org](mailto:newfrontiers@jpicroma.org)

## HOMMAGE À M. KOFI ANNAN: ADIEU ANON!

Cet hommage à M. Kofi Annan, ancien Secrétaire général des Nations Unies (1997-2006) a été rédigé par Solome Najjuka rscj. Solome est un membre du Comité International de Coordination JPIC pour la Société. Il n'existe que la version anglaise du texte, celui-ci étant riche de métaphores, il aurait été difficile d'avoir une bonne traduction. Le texte est un hommage autant à l'Afrique que cet homme d'honneur.

No dew to behold on the green each single day since he did part, truest son of Africa

For each blade of grass but holds a tear, turning to each other in mourning, bewailing his demise

Culled from us early and soon, the great pillar and mouthpiece for the trodden, forgotten, and missed.

Weaver of peace, mender of souls, son of Wagadou, prince of Kumbi Saleh, citizen of the world web

Let each African firefly light his torch, retelling his story from the Cape Verde to the sandy Maghreb

The giraffes of Masailand stand sniff-necked in grief, the hippos of the Nile stop half-bathed and mourn.

While the Botswana land elephants trumpet in commiseration, the savannah cranes cease their dance

Oh, cry Africa! Let tear rivers flow for the gallant son that flew our name aloft in lands afar, he soared!

Our hearts are now heavy and scalded in pain, our dirges shake the sturdy Kilimanjaro off its feet, apart!

Our drums thunder over the canopies of the congo forests in one primordial blust- our brother departs

He was eloquent on our part and dressed us with pride, he lent such inspirational force in humble words

You lent the world a thread to piece its cracks, listened and intoned the musings for the future world

Your richly-textured oratories gave hope, challenged where we abased low, and we were never scarred.

Son of the African bosom, blown over the Sahel to your creator, listen to our threnody below the skies.

What remains our verdict in this tangled tale of loss, are we rich enough to buy back your past for use?

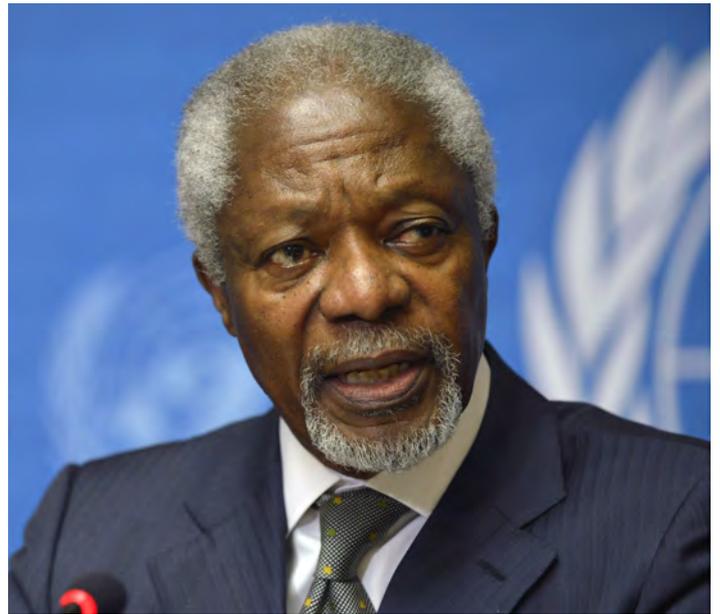
Like roosters your deeds will return to perch, your wisdom like the African beat will reign as we wail.

Lion of the Gold Land, you nailed our hue upon the sail, never to be reabsorbed into the jungle no more

You washed our contagion of self-pity away, we buoyed with you, our African pride all over our mantles

Khufu of modern Giza, Ruler of Monomotapa, Prince of Dahomey, Son of Accra, Umuntu W'Ubuntu!

You whispered our African strength and wisdom into the complex corpus of the UNO, knew when to.



Great artist of the land you danced the African Zumba to the steel cold Western bureaucracies and lived.

Kofi, join the African Pantheon of heroes, never will you cease to deserve this highest appellation.

Rejoice Africa and for the world, for a life well lived, for this incomparable son of our land deserves all

Ruling with easy wisdom and gentry style, traveling the lands and bearing love, he lives on, and as whole

Africa, sit not but celebrate his chivalrous enthusiasm for life, invite all the drummers from all corners

Reawake, awake Shaka Zulu, return here Mansa Musa, all the great leaders of Ghana, of Africa rejoice!

Let Sheba and his Solomon relive and note, for here is an African worth the sojourn to behold, in voice.

Let the horsemen of Córdoba blow their horns, while the warriors of the Sudan throng in dance

See the graceful ethiope twirl in unison, and the Somalia youths break up in the beautiful dhaanto today

Enjoy the Acholi bwola dance and join the Moroccan belly dancer on stage, see the Kalahari jigs for days

Break the cola nut, pour our palm wine, and feast. Africa goes with you Kofi with thankfulness and love

Africa awakes with you today, Africa is reborn with you still, Kofi farewell Anon!!

*Sr Dr Najjuka Solome RSCJ  
Kampala, 6 Septembre 2018*